

Procès-verbal d'une séance régulière du conseil de la
Municipalité de L'Île-du-Grand-Calumet, tenue le 4 juillet 2016 à 19H30
à laquelle étaient présents :

Le maire suppléant M. Jean-Louis Corriveau, les
conseillers (ères) Mme Colleen Griffin, Mme Émilie La Salle, M. Mario
Tremblay, M. Réjean Meilleur ainsi que M. Richard La Salle.

Sont également présents : Mme Alice Pieschke, Maurice
Pieschke, Marc Masseau, René Corriveau, Raymond Gauthier, René
Ladouceur, Mme Pierrette Lance, Mme Marie Lagarde, Ralph Lagarde,
Gaétan Boulanger, Arsène La Salle, Philippe Ricard, Michel Asselin,
Roland Normandeau, Brian Duval, Robert Bouvrette, l'inspecteur M.
Robert Carle, Maurice Newberry, Louise Lance, Michael Derouin, Yvon
Dumouchel, Pierre Fréchette, Philippe La Salle, Mme Louise Grenier,
Mme Isabelle Lemaire, Mme Renée Lance, Mme Nicole Forget, Luc
Forget, Mme Andréa Lagarde, Marcel Bourguignon, Germain Asselin,
Aurèle Paquette, Éric Carrier, Patrice Dumouchel, Mme Louise Gagné,
Jacques Gagné, Mme Lise Lemaire, Garnet Lagarde, Mme Annick
Boulanger et Éric Dumouchel

ORDRE DU JOUR

PRIÈRE

1. OUVERTURE DE LA SÉANCE
2. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR
3. ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL DU 6 JUIN 2016
4. ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL DU 22 JUIN 2016
5. RATIFICATION DES COMPTES DE JUIN 2016
6. MOT DU MAIRE
7. POMPIERS À TEMPS PARTIEL
8. CAMION INCENDIE
9. INSPECTEUR EN BÂTIMENT
10. PLAINTÉ JULIE LA SALLE
11. PROJET ÉTUDIANT 2016
12. RAPPORT THERMOGRAPHIE
13. SOCIÉTÉ MUTUELLE DE PRÉVENTION
14. ASSURANCES 2016-2017
15. LES COMPTES À PAYER AU 4 JUILLET 2016
16. CORRESPONDANCE
17. DEMANDE DES CONTRIBUABLES

18. DISCUSSION DES CONSEILLERS

19. VARIA

A) CADASTRE BRIAN DUVAL

B) CHEMIN DE LA BAIE

C) VENTE DE TERRAINS RANG NORD

20. LEVÉE DE LA SÉANCE

113-2016 OUVERTURE DE LA SÉANCE

Proposé par Richard La Salle

Et résolu unanimement que cette séance soit ouverte à 19H30. Le quorum est confirmé.

Adoptée

114-2016 ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR

Proposé par Réjean Meilleur

Et résolu unanimement que l'ordre du jour soit adopté tel que présenté avec varia ouvert.

Adoptée

115-2016 ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL DU 6 JUIN 2016

Proposé par Réjean Meilleur

Et résolu unanimement que le procès-verbal soit adopté avec les modifications suivantes :

Résolution 104-2016 est proposée par Richard La Salle

Résolution 105-2016 est proposée par Réjean Meilleur.

Adoptée

116-2016 ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL DU 22 JUIN 2016

Proposé par Réjean Meilleur

Et résolu unanimement que le procès-verbal du 22 juin 2016 soit accepté tel que rédigé.

Adoptée

117-2016 RATIFICATION DES COMPTES DE JUIN 2016

Proposé par Mario Tremblay

Et résolu unanimement que la liste des comptes de juin 2016 soit acceptée pour paiement à savoir :

Solde en banque au 31 mai 2016

(6,332.01)**DÉPENSES**

NO	NOM	MONTANT
	Salaires de juin	28,016.03
DD	Fenton, Billy	125.00
12513	Pigeon, Jean-Pierre	991.17
	Remboursement de taxes	307.07
DD	Labelle, Gerard	846.22
12517	3477835 Canada Inc (Tom Orr)	6,495.44
12518	9376712 Canada Inc (Excavation Michael Derouin)	18,860.53
12519	Battleshield Industries Ltd.	2,850.40
12520	Matériaux JBS BMR	2,408.73
12521	Brian Stanton Co. Ltd.	3,553.33
12522	Carle, Robert (Frais de déplacements)	159.77
12523	Courchesne-Fortin A.G.	17,246.25
12524	Croix Rouge Canadienne	150.00
12525	Dagenais, Lisa (Fournitures de bureau)	25.37
12526	Dalmatian Fire Equipment	5,126.71
12527	Environex	204.20
12528	Évolu-Tic Outaouais	1,147.91
12529	Extincteurs L & S	1,127.50
12530	Garant Equipment (Réservoir – Aqueduc)	1,186.15
12531	Grand Calumet Construction	1,856.86
12532	Hydro-Québec	3,544.21
12533	Lagarde, Andrea (Journée Verte)	43.21
12534	LaSalle Électrique	466.97
12535	Romulus LaSalle & Fils	1,249.67
12536	Laurentide Re/sources Inc.	164.30
12537	MRC Pontiac	233.75
12538	Municipalité de Litchfield	885.78
12539	Petro Pontiac	407.46
12540	Pontiac Printshop	63.32
12541	Pro-Tech (Exterminateur)	287.44
12542	Reis Equipment Center	362.83
12543	Reliure Travaction	11.21
12545	RPGL Avocats	574.88
12546	Télébec Ltée	797.31
12547	Yvon Robert	76.93
12548	W.A. Hodgins	126.46
12549	Benson Auto Parts	59.59
12550	Receveur Général	1,304.85
12551	Visa Banque Laurentienne	63.42
12552	Mme Irène Nadeau	39.09
12554	Postes Canada	390.92
12555	Petite Caisse (846.89\$)	
	Postes Canada	312.72\$
	Telux	57.49\$

	Matériaux JLS	103.91\$
	Costco	64.99\$
	Bill Fenton	112.50\$
	Gilles Lemay	67.50\$
	Canadian Tire	34.58\$
	No Frills	54.95\$
	Ministère de la Justice	38.25\$
DD	Dagenais, Lisa (Congrès ADMQ–Frais de déplacements)	840.50
12556	Dumouchel, Benoît	230.94
12557	Bérard, Raymond	140.06
12559	Évolu-Tic Outaouais	671.75
12560	Ministre des Finances	31,895.00
DD	Fenton, Billy	125.00
	TOTAL DES DÉPENSES	138,588.38
	REVENUS JUIN 2016	
	Taxes	97,347.46
	Intérêts	438.61
	Divers, Photocopie	6,601.28
	TOTAL DES REVENUS	104,387.35
	SOLDE EN BANQUE AU 30 JUIN 2016	(40,533.04)
	PETITE CAISSE	500.00

Je, Jacques Mantha, secrétaire-trésorier dg certifie sous mon serment d'office qu'il y a des crédits suffisants dans le compte général de la municipalité pour acquitter les présentes et émet les certificats de crédits nécessaires.

Adoptée

MOT DU MAIRE

Le maire suppléant, M. Jean-Louis Corriveau souhaite la bienvenue à l'assistance. Il informe l'assemblée de la démission de Mme Irène Nadeau, à titre de maire de la municipalité. Cette lettre est lue séance tenante, elle est datée du 8 juin dernier. Le maire suppléant informe l'assemblée que tous ceux et celles ayant des questions, auront l'opportunité de s'adresser au conseil à la demande des contribuables. Des précisions sont données concernant les arrrages de taxes.

POMPIERS À TEMPS PARTIEL

Un compte rendu de la séance du 8 juin concernant le regroupement des services incendie est donné séance tenante.

On s'informe des masques pour les pompiers ainsi que la réparation du compresseur pour le service incendie.

CAMION INCENDIE

Nous avons reçu un rappel pour le camion incendie. Le travail est couvert par la garantie. Nous prendrons les procédures qui s'imposent.

INSPECTEUR EN BÂTIMENT

L'Inspecteur donne son rapport d'activités pour le mois de juin, à savoir :

PERMIS ET/OU DOSSIERS ÉTUDIER

- 6 Juin Mario Tremblay 16-2016
- Judy Brown 21-2016
- 14 Juin Marco Vidoni (septique)
- 15 Juin Information Frank Butera
- 20 Juin Septique 24-2016
- Construction 25-2016
- 8 des Érables (construction)
- 29 Juin 29-2016 Deck

PERMIS ÉMIS ET/OU VISITES

- 7 Juin Jody Brown ch. De la Baie
- 13 Juin Brian Duval
- 14 Juin Am 21-15 234 de la Montagne / 498 des Outaouais
- Pm 28-2015/29-2015/22-2015/27-2015/252-2015/26-2015/22-2015/24-2015
- 15 Juin Visite terrain à vendre municipal et 78 ch. de la Montagne
- 20 Juin 86 Joseph Lemaire/ 24 Cote Jaune/8 des érables
- 21 Juin 8 des érables (remettre Permis)/ Rencontre Frank Butera
-

AUTRES

- 8 Juin Lettre pour roulotte secteur vil 18
- 13 Juin Envoie permis 18-2015/20-2015/17-2015 à la MRC
- Préparation visite des permis
- Information Jean Guy Brousseau
- 14 Juin Transfert photo des visites
- 15 Juin Envoie dossier MRC
- Dossier terrain à vendre pour la municipalité
- 20 Juin Statistique Canada

- Dossier terrain à vendre pour la municipalité
- 21 Juin Envoie dossier 22-2015/27-2015 MRC
- Appel Fortin pour info sur terrain à vendre pour la municipalité
- Lettre roulotte Mario Sabourin
- Rencontre municipal (conseil)
- 27 Juin Rencontre sur terrain de Louis Gaudet
- Rencontre avec M. Dumouchel pour cas de Bristol Farm sur ch. Dunraven
- Rencontre Olivier Gagnon cas CPTAQ
- Rencontre M. Ostrom ch. Dunraven
- 28 Juin Pose de numéros pour vente ch. Benoit
- 29 Juin Formation GoNet MRC Pontiac

118-2016 PLAINTÉ JULIE LA SALLE

Le conseiller Richard La Salle se retire de la discussion afin d'éliminer toute apparence de conflit dans le présent dossier. Il est 20H05.

CONSIDÉRANT Que Mme Julie La Salle a subi un préjudice en date du 2 mai dernier sur le chemin Montée Mgr Martel à l'angle, en brisant la lunette arrière de son véhicule;

CONSIDÉRANT Que Mme La Salle impute cet accident à le mauvaise entretien de la route;

CONSIDÉRANT Que Mme La Salle demande un dédommagement de 500.00\$ pour le préjudice encouru;

À ces causes il est convenu ce qui suit :

Proposé par Colleen Griffin

Et résolu unanimement que cette Municipalité refuse la demande de Mme La Salle considérant que la Municipalité ne peut se rendre responsable d'un tel incident.

Adoptée

119-2016 PROJET ÉTUDIANT 2016

Proposé par Mario Tremblay

Et résolu unanimement que cette Municipalité engage Nicola Lemaire pour la saison été 2016 dans le cadre du programme étudiant. Le salaire est fixée à 10.50\$/heure pour une semaine de 40 heures.

Adoptée

RAPPORT THERMOGRAPHIE

Un rapport préparé par la MMQ a été déposé à la table du conseil. On s'efforce d'apporter les corrections qui s'imposent dans les plus brefs délais.

SOCIÉTÉ MUTUELLE DE PRÉVENTION

La Société Mutuelle de Prévention a procédé à l'évaluation des risques en milieu de travail. Un rapport est soumis. Nous procéderons aux corrections dans les meilleurs délais.

120-2016 ASSURANCES 2016-2017

Proposé par Réjean Meilleur

Et résolu unanimement que cette Municipalité renouvelle son contrat d'assurances avec la Mutuelle des Municipalité pour la période du 3 août 2016 au 2 août 2017 au montant de 13, 649.00\$.

Je, Jacques Mantha, secrétaire-trésorier d. g. certifie sous mon serment d'office qu'il y a des crédits dans le compte général de la municipalité pour effectuer la dépense projetée par le conseil et émet le certificat de crédits nécessaires.

Adoptée

121-2016 LES COMPTES À PAYER AU 4 JUILLET 2016

Proposé par Émile La Salle

Et résolu unanimement que cette Municipalité accepte de payer la listes des comptes à savoir :

9376712 Canada Inc. (Michael Derouin)	11,184.20\$
Biblio – CRSBP de l'Outaouais	68.49\$
Carle, Robert (Frais de déplacements)	227.03\$
Equity (The) – Renouvellement	34.49\$
Robert Carle (Frais de déplacements)	159.77\$
EBSCO	190.67\$
Evolu-Tic Outaouais	910.85\$
FQM (envelopes recommandées)	738.14\$
Greenwood Paving	1,720.82\$
Imprimerie Plus (Cartes affaires, cartes de visite)	388.56\$
MRC Pontiac (911, Quote-Part, Mutations)	40,299.27\$
Multi-routes (Calcium)	26,232.68\$
R. La Salle & Fils	2,654.14\$
Signal Services Inc.	524.74\$
TOTAL :	86,180.07\$

Je, Jacques Mantha, secrétaire-trésorier dg certifie sous mon serment d'office qu'il y a des crédits suffisants dans le compte général de la municipalité pour acquitter les présentes et émet les certificats de crédits nécessaires.

Adoptée

CORRESPONDANCE

Une copie de la correspondance reçue au cours du mois de juin est remise aux membres du conseil.

DEMANDE DES CONTRIBUABLES

Philippe Ricard	Arrérage de taxes Règlement concernant les roulottes Clé du centre de transfert Permis de construction Aménagement d'un terrain camping Parc rue Gauthier Asphalte angle Gauthier chemin des Outaouais
Roland Normandeau	ArrérageS de taxes Bilan financier Déblaiement chemin des Outaouais
Brian Duval	Chemin Algonquin
Deborah Dunkley	Camping trailers
Michel Asselin	Poussière secteur villge Roulottes
Jacques Gagné	Calcium chemin des Outaouais
Pierre Fréchette	Félicitations à Jean-Louis pour le maintient de l'ordre durant la séance. Commentaires concernant la lettre de Mme Nadeau.
Aurèle Paquette	Précisions sur la liste des dépenses
Marcel Bourguignon	États financiers Vérificateurs externes Enseigne au pont Mgr Martel

DISCUSSION DES CONSEILLERS

Réjean	Débranchement de l'hydro au 208 des Outaouais; Rencontre prévue concernant le camion de service;
Richard	Lettre de démission de Mme Nadeau- le terme Haine est inacceptable.
Colleen	Merci aux employés pour l'installation de l'enseigne indiquant les risques d'incendie; Projet New Calumet mines débutera bientôt; Terrain à vendre Rang Nord; Réparer alarme maison des jeunes;

122-2016 CHEMIN DES OUTAOUAIS

CONSIDÉRANT Que le chemin des Outaouais du pont Mgr Martel jusqu'à l'angle de la route Montée Mgr Martel est classée route collectrice sous la responsabilité de Ministère des transports;

CONSIDÉRANT Le Ministère des transports se propose de procéder au ré asphaltage en 2017;

CONSIDÉRANT Que ce tronçon de route du chemin des Outaouais est propice pour les marcheurs et les cyclistes et que le trafic est passablement vite;

CONSIDÉRANT Que cette pratique devient de plus en plus populaire tout en favorisant le développement touristiques dans notre municipalité;

À ces causes il est convenu ce qui suit :

Proposé par Émilie La Salle,

Et résolu unanimement que cette municipalité demande au Ministère des transports de prévoir l'élargissement de cette route afin de consacrer une espace pour les piétons et les cyclistes.

Adoptée

123-2016 CADASTRE BRIAN DUVAL

Proposé par Richard La Salle

Et résolu unanimement que cette municipalité accepte le plans de cadastre de M. Brian Duval, préparé par Michel Fortin ag et créant les lots 5 943 187 et 5 943 188, minute 27268, considérant que cette opération cadastrale est conforme à la règlementation en vigueur.

Adoptée.

CHEMIN DE LA BAIE

Les membres du conseil demandent d'attendre un peu afin de savoir à quel point le compactage du gravier va s'effectuer.

124-2016 TERRAINS RANG NORD

Proposé par Richard La Salle

Et résolu unanimement que cette municipalité demande l'expertise d'un agent d'immeuble pour la vente de terrains Rang Nord.

Adoptée

125-2016 LIMITE DE VITESSE SECTEUR DUNRAVEN

CONSIDÉRANT Que certains citoyens ont demandé au conseil de réduire la limite de vitesse aux alentours du secteur Dunraven afin de minimiser les risques d'accident;

CONSIDÉRANT Que cette municipalité à procéder à l'étude de cette demande;

À ces causes il est convenu ce qui suit :

Proposé par Réjean Meilleur
Et résolu unanimement que suite à l'étude de la présente
demande la limite de vitesse de 80 km heure soit maintenue dans le
secteur Dunraven.

Adoptée

126-2016 LEVÉE DE LA SÉANCE

Proposé par Colleen Griffin
Et résolu unanimement que cette séance soit levée à
222H35.

Adoptée

Jean-Louis Corriveau, maire sup.

Jacques Mantha, sec-très. dg.